

A minőségi kolonoszkópia jellemzői gyulladásos bélbetegségekben

Molnár Tamás dr.

SZTE, Szent-Györgyi Albert Klinikai Központ, Belgyógyászati Klinika, Gasztroenterológiai Centrum, Szeged
Correspondence: molnaribd@hotmail.com

A gyulladásos bélbetegségek esetén az ileokolonoszkópia az egyik legfontosabb diagnosztikus módszer, amelynek megfelelő minőségben történő elvégzése kulcsfontosságú az eredményes kezelés szempontjából. Míg a szűrő kolonoszkópiák esetén az adenomadetekciós ráta az egyik legfontosabb mérőszáma az endoszkópiának, a gyulladásos bélbetegség különböző szakaszaiban eltérő minőségi mutatók ismerete és betartása garantálja a megfelelő végeredményt. Az összefoglaló közlemény a speciális kritériumrendszer ismertetésén túl különös hangsúlyt helyez a bélelőkészítés, az aktivitási pontrendszerek és a leletírás sajátosságaira a gyulladásos bélbetegségeken végzett vastagbéltükrözés kapcsán.

KULCSSZAVAK: gyulladásos bélbetegségek, fekélyes vastagbélgyulladás, Crohn-betegség, kolonoszkópia, minőségi indikátor, bélelőkészítés, pontrendszerek, leletezés

Quality indicators for colonoscopy in inflammatory bowel disease patients

In inflammatory bowel diseases, ileo-colonoscopy is one of the most important diagnostic techniques, and its quality is crucial for effective treatment. While the adenoma detection rate is one of the most important endoscopic indicators for screening colonoscopies, knowing and adhering to different quality indicators at different stages of inflammatory bowel disease guarantees a good outcome. In addition to describing the specific criteria, this review article places particular emphasis on the specificities of bowel preparation, disease activity scoring systems, and the challenges of colonoscopy reporting in inflammatory bowel disease.

KEYWORDS: inflammatory bowel disease, ulcerative colitis, Crohn's disease, colonoscopy, quality indicator, bowel preparation, activity scores, report

Bevezetés

A gyulladásos bélbetegségek (inflammatory bowel diseases, IBD) két fő megjelenési formája a fekélyes vastagbélgyulladás (ulcerative colitis, UC) és a Crohn-betegség (Crohn's disease, CD). Mivel az UC minden esetben a végbél és a vastagbél különböző hosszúságú szakaszának a megbetegedése, a CD pedig az esetek 80-85%-ban az ileokolonoszkópia során elérhető lokalizációban fordul elő (1), a vastagbéltükrözés az IBD di-

agnosztizálásának továbbra is az egyik kulcsfontosságú eszköze, amely nemcsak a diagnózis felállítására, hanem a betegség aktivitásának és a kezelés hatékonyságának nyálkahártyaszintű megítélésére, a rák megelőző állapotok azonosítására is alkalmas. Ezenkívül terápiás potenciálja van – mint minden egyéb indikáció esetén is –, hiszen lehetővé tesz olyan terápiás beavatkozásokat, mint a diszplasztikus léziók, korai daganatok endoszkópos reszekciója és a rövid szakaszú szűkületek tágitása (2). Tekintettel arra, hogy a CD gyakran érinti

1. táblázat: A colitis ulcerosa és a Crohn-betegség endoszkópos jellemzői

Jellemzők	Colitis ulcerosa	Crohn-betegség
A fekély mintázata	Diffúz nyálkahártya-gyulladás felszínes eróziókkal, fekélyekkel	Transzmurális fekélyesedés
A terminális ileum érintettsége	Ritka (back-wash ileitis)	Gyakori
Végbélérintettség	Szinte mindig, kivéve társuló PSC esetén	Gyakran megkímélve
Folyamatos érintettség	Szinte mindig	Ritkán
Kihagyásos elváltozás (skip lesion)	Ritka, kivéve régebb óta fennálló gyulladás részleges gyógyulása, illetve periappendikuláris, coecumtáji foltos érintettség	Gyakori
Szűkület	Ritka	Gyakori
Anális vagy perianális betegség	Nem	Gyakori
Fisztula	Nem	Gyakori

a terminális ileumot, illetve minden negyedik Crohn-betegben csak a vékonybélben fordul elő, döntő fontosságú, hogy a kolonoszkópia során a vizsgáló az ileumba is bejusson. Bár jelen közleménynek nem célja a két betegség endoszkópos jellemzőinek taglása, az 1. táblázat egy rövid áttekintést nyújt a differenciáldiagnosztikai jellemzőkről (3).

Fontos megjegyezni, hogy akkor végezzünk endoszkópiát, ha annak a betegre nézve relevanciája, következménye van: a diagnózissal a birtokunkban elkezdődik a megfelelő kezelés, az endoszkópos kép alapján terápiás döntés születik, kizárjuk vagy megerősítjük a rákos

átalakulás lehetőségét a következő években, illetve terápiás intervencióra kerül sor. Kiemelt fontosságú azonban az is, hogy minden ténykedésünket megfelelően strukturált, részletes, a vizsgálatot nem látó orvos számára is egyértelmű információt hordozó leletben rögzítsük (1. ábra).

A kolonoszkópiát végző gastroenterológusok többsége tisztában van a vizsgálat általános minőségi indikátoraival (coecumelérési ráta, adenomadetektálási arány, eszközkihúzási idő stb.), azonban talán kevesebben tudják, hogy az IBD-ben végzett vastagbéltükrözésekre más technikai jellemzők (is) érvényesek. Fontos szempont, hogy eltérő

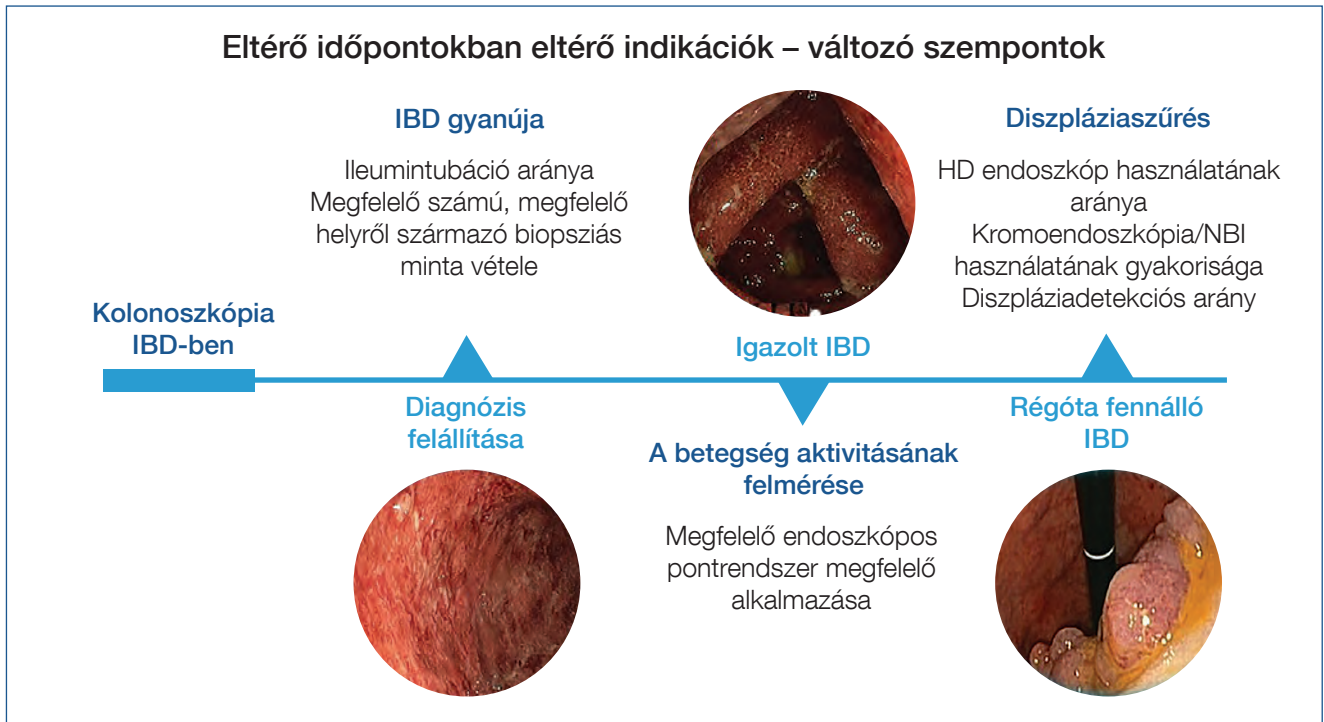
1. ábra: Az endoszkópia jelentősége gyulladásos bélbetegségben

Az endoszkópia jelentősége IBD-ben

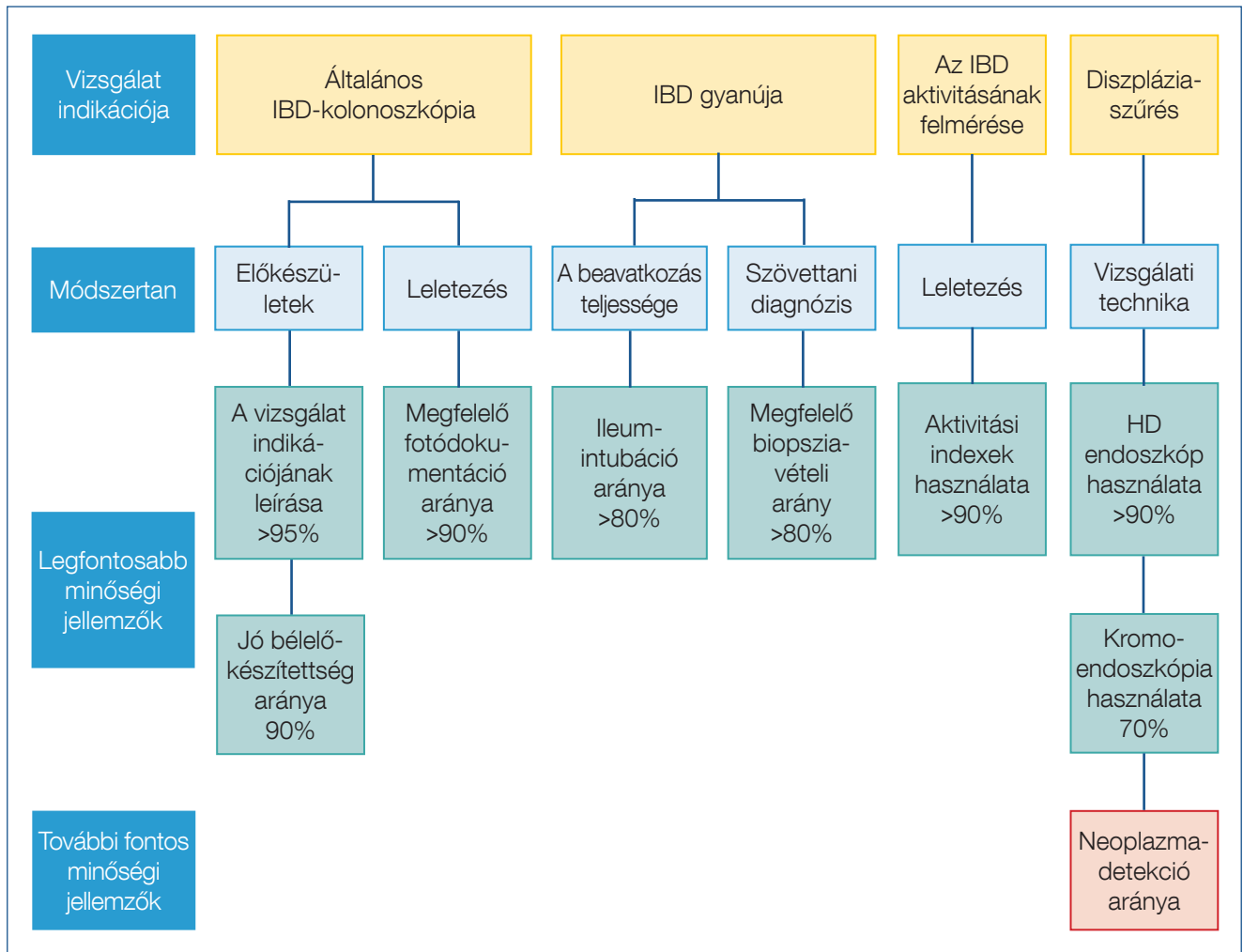
Az adekvát indikáció nem ér semmit, ha a vizsgálatnak nincs következménye

- Az aktivitás alapján terápiás döntések születnek
- A terápiás döntések kimenetele összehasonlítható nyálkahártyaszinten
- Az endoszkópos lelet nemcsak a leletezőnek, hanem a beteggel kapcsolatba kerülő másik orvosnak is egyértelmű információt hordoz

2. ábra: Kulcsfontosságú indikátorok a gyulladásos bélbetegség eltérő szakaszaiban végzett kolonoszkópia során



3. ábra: Minőségi mutatók a gyulladásos bélbetegségben elvégzett kolonoszkópia során (4)



időpillanatban, a betegség lefolyásának különböző szakaszaiban végzett diagnosztikus kolonoszkópia során más válik kulcsfontosságúvá, nem ugyanazon szempontok jellemzik vizsgálatunk minőségét az IBD gyanúja esetén, vagy ha diszpláziaszűrés történik (2. ábra).

A European Society of Gastrointestinal Endoscopy (ESGE) és a United European Gastroenterology (UEG) az utóbbi években a különböző endoszkópos eljárások minőségének javítását és európai szintű harmonizálását tekintette fő céljának, a vastagbéltükrözés kapcsán a premalignus léziók felfedezését, valamint azok megfelelő technikával történő eltávolítását helyezte a középpontba. Ezen szervezetek ajánlásai részben alkalmazhatók az IBD esetén végzett diszpláziaszűrés esetén is, de nyilvánvalóan más kritériumrendszer alkalmazása szükséges az egyéb indikációval végzett vizsgálatok alkalmával. E célból született meg az ESGE ajánlása az IBD-ben elvégzett vastagbéltükrözés minőségi kritériumairól, amelyet 2022-ben publikáltak (4). A minőségi kritériumok összefoglalása a 3. ábrán látható.

Mennyiben tér el az az ajánlás a nem IBD-ben végzett endoszkópos minőségi mutatóktól? Több annál. Mindenképpen több az ileumintubáció fontosságának hangsúlyozásával, az aktivitási pontrendszerek alkalmazásának kiemelésével, valamint az adekvát helyről, megfelelő számban vett biopszia jelentőségének említésével. A többi mutató – a bélelőkészítés, a fotódokumentáció, a megfelelően strukturált endoszkópos lelet, a megfelelő endoszkópok és technikák alkalmazása, illetve a neoplazma-detekciós arány – megfeleltethető az „általános” kolonoszkópos mutatóknak, a speciális betegcsoporthoz és helyzethez igazítva.

A következőkben – azok időrendi sorrendjében – három dolgot emelnék ki, melyeket különösen fontosnak érzek az IBD endoszkópiája kapcsán: 1) Bélelőkészítés; 2) Aktivitási indexek; 3) Megfelelő lelet. Miért ezt a hármat? Azért, mert 1) a bélelőkészítés kapcsán vannak eltérő szempon-

2. táblázat: A panMayo-pontszámokra alapozott endoszkópos súlyossági besorolás

panMayo-pontszám	Endoszkópos aktivitás
0	Nyálkahártya-gyógyulás
1–5	Inaktív, inkomplett nyálkahártyagyógyulás
6–12	Enyhe aktivitás
12–18	Mérsékelt aktivitás
18–30	Közepes aktivitás
30–45	Súlyos aktivitás

tok és tévhitek, amelyek tömören megválaszolhatóak; 2) az aktivitási indexek alkalmazása nélkül egyazon beteg endoszkópos leletei sem összehasonlíthatóak, másik orvoshoz jutva a korábbi endoszkópos aktivitás többnyire értelmezhetetlen; 3) a nem megfelelő lelet ismételt endoszkópiákat tesz szükségessé, ha a beteg másik ellátóhelyre kerül.

Bélelőkészítés

Kell-e bélelőkészítés minden esetben?

Nyilvánvalóan a legfontosabb a kellően tiszta bél diszpláziaszűrés esetén. Ezt ne végezzük aktív bélbetegség esetén! Egyrészt az aktivitás nehezíti a diszplázia felismerését mind az endoszkópos, mind a patológus részéről, másrészt az aktív IBD rizikófaktor a nem kellő béltisztulás szempontjából is, főként szűkületes CD esetén (5). Ez utóbbi fennállásakor a bélelőkészítés komplettálhatja a subileust, emiatt célszerű a béltisztítást intézeti körülmények között, közös gasztroenterológiai-sebészeti felügyelet mellett végezni. Egyedi mérlegelést igényel, hogy az adott helyzetben mekkora a veszélye a iatrogén bélelzáródásnak, de ha már az előkészítés előtt nívók igazolható-

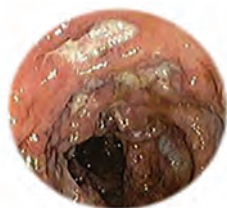
4. ábra: A simple endoscopic score érték kiszámítása Crohn-betegségben

	0	1	2	3
Endoszkópos eltérések				
Fekély nagysága	Nincs fekély	Aphthosus fekély (nagyság 0,1-0,5 cm)	Nagyobb fekély (nagyság 0,6-2,0 cm)	Nagyon nagy fekély (nagyság 2 cm felett)
Fekélyes felszín	Nincs	<10%	10-30%	>30%
Érintett felszín	Nincs	<50%	50-75%	>75%
Szűkület jelentése	Nincs	Egyszeres, endoszkóppal átjárható	Többszörös, endoszkóppal átjárható	Endoszkóppal átjárhatatlan

Súlyosság	SES-CD pontszám
Remisszió/inaktív	0-2
Enyhe aktivitás	3-6
Közepes aktivitás	7-15
Súlyos aktivitás	≥16

Szegmensenként külön értékelve, a pontszámok összeadva:

- Ileum
- Ascendens
- Transversum
- Bal colonfél
- Rectum



3. táblázat: Az optimális leletezés legfontosabb minőségi mutatói gyulladással járó bélbetegségben végzett endoszkópiában

Az endoszkópiát megelőző jellemzők	Endoszkópia alatti jellemzők	Az endoszkópia utáni jellemzők
<ul style="list-style-type: none"> • Indikáció • A betegség jellemzői (fenotípus, kezelés, tünetek) • A bél előkészítése (térfogat, felosztás) • Szedáció (aneszteziológiai segítség) • Az előző vizsgálat óta eltelt időtartam • Endoszkóp típusa, jellemzői (HD, NBI, iSCAN vagy BLI) • Használt oldatok (indigókármin, metilénkék) és koncentrációja • Felhasznált tartozékok jellemzői 	<ul style="list-style-type: none"> • Digitális anorectalis vizsgálat és perianális ellenőrzés • Retroflexió a végbélben • A vizsgálat időtartama • A bél előkészítése • Technikai korlátok • Visszahúzási idő • Nemkívánatos esemény vagy incidens • A beteg toleranciája • A betegség aktivitása <ul style="list-style-type: none"> – Mayo, UCEIS vagy PiCaSSO az UC esetében – SES-CD, CDEIS vagy Rutgeerts-pontszám CD esetében – PDAI perianális aktivitás esetében – Lewis-, CECDAI- vagy Niv-pontszám VCE esetén • Biopsziák (lokalizáció és szám) • Az elváltozás felismerése, jellemzése (Five „S” és FACILE). <ul style="list-style-type: none"> – Alak – Méret – Hely – Felület – Környező terület – Kezelés (EMR, ESD, ballontágítás, elektroplasztika, stricturotómia, stentek) • Fotódokumentáció és videofelvétel 	<ul style="list-style-type: none"> • Javaslatok • Utánkövetés

ak, megfontolandó, hogy beöntésekkel próbáljuk tisztítani a belet – ha az endoszkópia még ebben a szituációban is indokoltnak tűnik. Ha az aktív CD nem jár szűkülettel, mindenképpen béltisztítás szükséges a hasmenéses széklet-számtól függetlenül. Speciális helyzet az aktív UC, mert ebben az esetben általában a gyakori székelési ingerek, a vér- és nyákürítés kellő béltisztaságot jelent – főként a gyulladással szegmensek területén, attól proximálisan már nem feltétlenül. Mennyi az a napi székelési inger (széklet-, vér-, nyákürítési) szám, amikor már nem szükséges, vagy akár veszélyes is lehet a béltisztítás? Saját tapasztalatból merítve, akkor nem alkalmazunk előkészítést, amikor a beteg az ingerek száma alapján már hospitalizációra szorul, vagyis hat vagy több véres nyák- és/vagy székletürítése van. A súlyos UC-t jellemző Truelove–Witts-kritériumok 60 év elteltével is bizonyítottan használhatóak, így érdemes ismételt felsorolni a hospitalizációt igénylő UC jellemzőit: legalább 6 véres nyák/széklet ürítés mellett jelentkező láz, tachycardia, anémia vagy gyorsult süllyedés (emelkedett CRP) (6). Ilyen esetben a tervezett kolonoszkópia előtti fokozott folyadékbevitel, valamint a vizsgálat előtti vacsora és reggeli kihagyása elegendő előkészületet jelent.

Milyen bélelőkészítőt használjunk?

A 2019-ben a bélelőkészítésről publikált ESGE-ajánlás egy rövid fejezetben foglalkozik az IBD-vel. Kiemeli a tökéletes bélelőkészítés fontosságát, különösen kromoendoszkópia alkalmazása esetén. Ez nyilvánvalóan legalább ilyen fontosságú lesz az újabb, az endoszkópiát a mikroszkóppal kombináló eljárások alkalmazása esetén a közeljövőben. Az ESGE polietilén-glikol- (PEG-) alapú, alacsony vagy magas térfogatú (1 vagy 2 liter) bélelőkészítést javasol IBD-ben annak típusától, lokalizációjától, illetve aktivitásától függetlenül (7). Ez a nem IBD-s páciensek randomizált kontrollált vizsgálatán alapul, ahol nátrium-pikoszulfát (NPS) alkalmazása mellett 10-szer gyakoribb volt az enyhe bélgyulladás, mint PEG esetében (8). Bár az ajánlás „strong recommendation with high quality evidence”, megszületésének időpontjában nem áll rendelkezésre adat, amelyben az NPS hatékonyságát és biztonságosságát vizsgálták volna IBD-ben, valamint olyan sem, ahol összehasonlították volna a kétféle bélelőkészítőt. Az egyetlen, ebben a témában 2017-ben publikált metaanalízis, amelyet az ajánlás során is citáltak, a különböző térfogatú PEG-ek összehasonlításán túl a szenna hatékonyságát vizsgálta (9).

Az ESGE ajánlása óta eltelt időben több, ha nem is nagyszámú közlemény jelent meg ebben a témakörben. Az ezeket az adatokat összehasonlító metaanalízis nem talált különbséget a hatékonyság és a biztonság szempontjából a PEG- és az NPS-alapú bélelkészítők között IBD-ben (10). Azonban a tolerabilitás és a kedvezőbb mellékhatásprofil az NPS-alapú bélelkészítők alkalmazása mellett szól (11). A hazánkban jelenleg forgalomban lévő NPS-alapú bélelkészítők közül egyedül a Citrafleet (Goodwill Pharma) IBD-ben való alkalmazásáról vannak publikált adataink (12). A tanulmányban vizsgált 233 beteg 28,33%-a volt IBD-s. A kolonoszkópos előkészítés tolerálhatóságát egy tízpontos skálán átlagosan $8,71 \pm 1,80$ pontra értékelték. Ezt a nem (férfi $8,88 \pm 1,59$ vs. nő $8,55 \pm 1,96$), az életkor (60 év alattiak $8,61 \pm 1,87$ vs. 60 év felettiak $8,83 \pm 1,79$), a korábbi többszörös hasi műtét (nincs műtét $8,74 \pm 1,76$ vs. többszörös műtét $8,54 \pm 2,02$), a korábbi bélreszekció (bélreszekció nélkül $8,70 \pm 8,70 \pm 2,02$ 1,79 vs. bélreszekció után $8,76 \pm 1,89$) és az IBD jelenléte (IBD nélkül $8,76 \pm 1,77$ vs. IBD esetén $8,57 \pm 1,88$) nem befolyásolta. Adataink alapján a Citrafleet hatékonyan és biztonságosan alkalmazható bármilyen korú és társbetegségekkel rendelkező, akár korábban bélreszekciós műtéten átesett IBD esetén. Mindemellett ugyanezen bélelkészítővel végzett vizsgálataink azt is kimutatták, hogy a szerrel végzett bélelkészítés bélflórára kifejtett hatása átmeneti, és négy héten belül rendeződik az IBD mindkét formájában (13).

Aktivitási indexek

Mikor alkalmazzunk aktivitási indexeket?

Minden alkalommal, amikor IBD-ben szenvedő beteget vizsgálunk, akkor is, ha nincs szemmel látható aktivitás. A nyálkahártya-gyulladás tökéletessége a hosszú távú kedvező betegségfolyás alapja, nem mindegy egy UC-s beteg esetén, hogy a nyálkahártyakép Mayo 0 vagy 1. Ez csupán a leírás alapján, pontok nélkül az esetek többségében nem állapítható meg, nem is beszélve arról, hogy az aktivitás súlyossága sem mérhető fel az indexek használata nélkül. Az endoszkópos lelet értékét, komparabilitását a pontok alkalmazása biztosítja, ezáltal megkímél-

hetjük a beteget egy rövid időn belül elvégzett ismétlődő vizsgálatról. Ezt tovább fokozhatjuk az adekvát fotó- és/vagy videodokumentációval.

Milyen aktivitási indexeket alkalmazzunk?

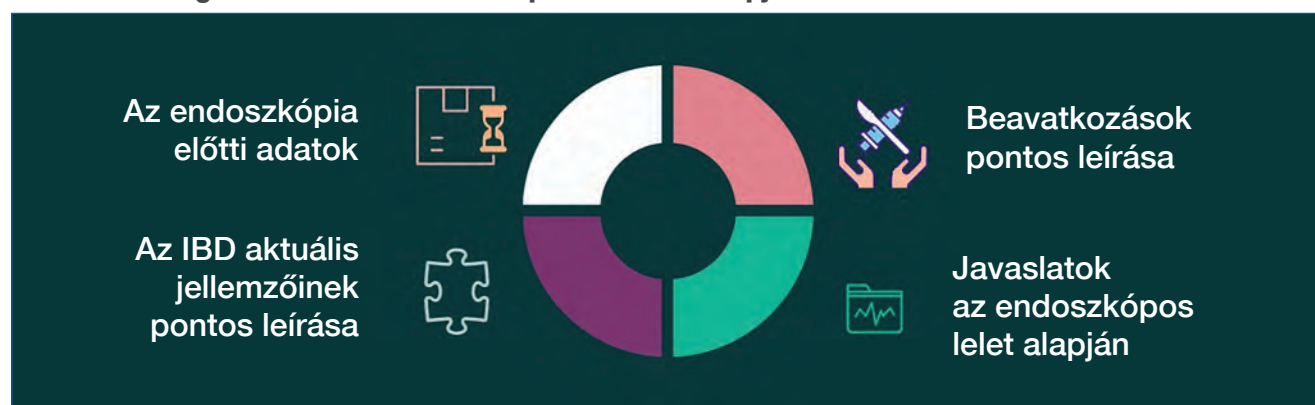
UC-ben mind a Mayo-index, mind az UCEIS (Ulcerative Colitis Endoscopic Index of Severity) alkalmazható. Nagyon fontos, hogy az endoszkópos súlyosság bélszakaszonként változó lehet, és a kiterjedés mértéke korrelál a betegség súlyosságával. Emiatt javasoljuk a panMayo pontrendszer alkalmazását, amely során a vastagbél öt szegmensében szegmensenként meg kell adni az adott szakaszra jellemző Mayo-pontot (ascendens, transversum, descendens, sigma, rectum), majd ezt aktivitás esetén (minimum egy szegmensben legalább 2 Mayo-pontszám) 3-mal megszorozva kapjuk meg a végső pontszámot. Mi értelme van a szorzásnak? Az, hogy így pontszámban elkülönül egymástól az inaktív és az aktív betegség. Ha a betegnek aktív proctitise van közepes súlyossággal, 2-es Mayo-pontszámmal, akkor a panMayo érték 6. Ez magasabb, mintha pancolitis esetén csaknem komplett nyálkahártya-gyulladásnál minden szegmensben foltos hyperaemia lenne, Mayo 1 minden szegmensben. Mivel nincs aktivitás, nem kell a szorzás, így az összpontszám 5, amely alacsonyabb, mint az előbbi aktív proctitis esetén (14). A panMayo-pontok alapján meghatározható endoszkópos súlyossági beosztást a 2. táblázatban ábrázoljuk.

Vizsgálataink alapján a panMayo-pontszám jól korrelál az endoszkópiát követő komplikált betegségkimenetellel, a szövödményekkel, műtėti igényvel is (15). CD-ben általánosan elfogadott a SES-CD (Simple Endoscopic Score of Crohn's Disease) alkalmazása (16), amely szintén szegmensenként pontozza az aktivitást a gyulladásos terület kiterjedése és a fekélyek nagysága alapján (4. ábra).

Az endoszkópos lelet IBD-ben

A kolonoszkópia diagnosztikus értéke a jól megírt lelettel válik teljessé. Ha a betegség kiterjedése, súlyossága, esetleges diszplasztikus léziók jelenléte nem egyértelmű a terápiás döntéshozó számára, az ismételt vizsgálatra kényszerül, amely a beteg számára jelentős terheléssel jár, és fokozza a szövödmények lehetőségét is. A leletnek

5. ábra: A gyulladásos bélbetegségben végzett kolonoszkópos lelet felépítése a European Crohn's and Colitis Organisation által közölt Topical Review alapján



tartalmaznia kell az endoszkópia előtti adatokat, a nyálkahártya és a vizsgálat alatt végzett beavatkozások minél pontosabb leírását és az endoszkópia során látott eltérések következményeit, a terápiás és utánkövetési javaslatokat (17) (3. táblázat).

Összefoglalva az endoszkópos leletben világosan és tömören le kell írni minden lényeges orvosi és endoszkópos technikai információt, elváltozást, terápiás beavatkozást, szövödményt, mellékhatást, összefoglaló véleményt, és ezek alapján javaslatokat megfogalmazni a terápiás következményekre, valamint a következő vizsgálat időtartamára (5. ábra).

Irodalom

1. Seyedian SS, Nokhostin F, Malamir MD. A review of the diagnosis, prevention, and treatment methods of inflammatory bowel disease. *J Med Life* 2019 Apr-Jun; 12(2): 113–122. <https://doi.org/10.25122/jml-2018-0075> PMID: 31406511; PMID: PMC6685307.
2. Pal P, Reddy DN. Interventional endoscopy in inflammatory bowel disease: a comprehensive review. *Gastroenterol Rep (Oxf)*. 2024 Jul 25; 12: goae075. <https://doi.org/10.1093/gastro/goae075> PMID: 39055373; PMID: PMC11272179.
3. Hong SM, Baek DH. Diagnostic Procedures for Inflammatory Bowel Disease: Laboratory, Endoscopy, Pathology, Imaging, and Beyond. *Diagnostics (Basel)*. 2024 Jun 28; 14(13): 1384. <https://doi.org/10.3390/diagnostics14131384> PMID: 39001273; PMID: PMC11241288.
4. Dekker E, Nass KJ, Iacucci M, Murino A, Sabino J, Bugajski M, et al. Performance measures for colonoscopy in inflammatory bowel disease patients: European Society of Gastrointestinal Endoscopy (ESGE) Quality

Összefoglalás

Az IBD-ben elvégzett vastagbélükrözés kapcsán kiemelt fontosságú, hogy tisztában legyünk azzal, hogy már a vizsgálat előkészítése is eltérő lehet. Nem mindig van szükség, illetve lehetőség a béltisztításra, de ha igen, akkor a tolerabilitás szempontjából az NPS-alapú bélelőkészítők preferálandóak. Fontos, hogy a vizsgálat során értékeljük az aktivitást objektív módon pontrendszerekkel, és a leletezés során egy nyelvet használjunk. Úgy írjuk meg a leletet, hogy aki azt olvassa, a mi szemünkkel lásson!

Improvement Initiative. *Endoscopy*. 2022 Sep; 54(9): 904–915.

<https://doi.org/10.1055/a-1874-0946> Epub 2022 Jul 29. PMID: 35913069.

5. Kumar A, Shenoy V, Buckley MC, et al. Endoscopic Disease Activity and Biologic Therapy Are Independent Predictors of Suboptimal Bowel Preparation in Patients with Inflammatory Bowel Disease Undergoing Colonoscopy. *Dig Dis Sci* 2022; 67: 4851–4865.

<https://doi.org/10.1007/s10620-022-07530-8>

6. Truelove SC, Witts LJ. Cortisone in ulcerative colitis; final report on a therapeutic trial. *Br Med J* 1955 Oct 29; 2(4947): 1041–8.

<https://doi.org/10.1136/bmj.2.4947.1041> PMID: 13260656;

PMCID: PMC1981500.

7. Hassan C, East J, Radaelli F, Spada C, Benamouzig R, Bisschops R, et al. Bowel preparation for colonoscopy: European Society of Gastrointestinal Endoscopy (ESGE) Guideline – Update 2019. *Endoscopy* 2019 Aug; 51(8): 775–794. <https://doi.org/10.1055/a-0959-0505> Epub 2019 Jul 11.

PMID: 31295746.

A további irodalom megtalálható a szerkesztőségben, valamint a www.gastronews.hu weboldalon.



EREDMÉNYES BÉLTISZTÍTÁS, SIKERES VIZSGÁLAT¹

- Diagnosztikai beavatkozások előtti béltisztításra²
- Beavatkozás idejéhez időzített egyszerű adagolási módok²
- Kombinált, potens kimosó hatást fejt ki²
- Jól tolerálható^{3,4}
- Idősebb korban is biztonságosan alkalmazható⁴
- Kellemes, citromos ízesítésű⁵

KIZÁRÓLAG
ORVOSI RENDELVÉNYHEZ
KÖTÖTT GYÓGYSZER (V).



CitraFleet por belseleges oldathoz 2x tasak (OGYI-T-22498/01) Hatóanyagok tasakonként (15,08 g): nátrium-pikosulfát 10,0 mg; könnyű magnézium-oxid 3,5 g; vízmentes citromsav 10,97 g. ATC kód: A06AB58. Bővebb információért olvassa el a gyógyszer alkalmazási előírását! A forgalomba hozatali engedély jogosultja: Casen Recordati S.L., Spanyolország. Magyarországi kizárólagos forgalmazó: Goodwill Pharma Nyrt. 6724, Szeged, Cserzy M. u. 32. Tel: +36 62 443 571. A CitraFleet por belseleges oldathoz 2x tasak

kizárólag orvosi rendelvényhez kötött gyógyszer (V). Amennyiben termékünk alkalmazása során „Nemkívánatos eseményt” észlel, kérjük, 24 órán belül jelentse a pharmacovigilance@goodwill-pharma.com e-mail címen vagy a +36 70 331 8924 telefonszámon! Referenciák: 1. Froehlich F, Wietlisbach V, Gönvers J-J, Burnand B, Vader J-P. Impact of colonic cleansing on quality and diagnostic yield of colonoscopy: the European Panel of Appropriateness of Gastrointestinal Endoscopy European multicenter study.

Gastrointestinal Endoscopy 2015; 61: 378–384. 2. CitraFleet por belseleges oldathoz alkalmazási előírata (OGYI/39151/2014) 3. Prados R, D Vara, JM Gonzalez, D Perez, MDC Martinez, PP Joya, H Marcos, R Acosta, A Alvarez, J Molina. Alteraciones hidroelectrolíticas tras la preparación para la colonoscopia con picosulfato sódico/citrato de magnesio y polietilenglicol en pacientes mayores de 60 años. *Endoscopy* 2014; 46 - P. 030. 4. Bor R, et al. Efficacy, tolerability and safety of a split-dose bowel cleansing regimen of magnesium citrate with

sodium picosulfate: a phase IV clinical observational study. *Rev Esp Enferm Dig*. 2021;113(9):635–642. 5. Von R, Schirin-Sokhan, C, Trautwein. Koloskopie-vorbereitung, Gut Vertragliches Kombinationspräparat in Deutschland Neu Zugelassen. *MMW-Fortschritte der Medizin Originalien* Nr. 1/2009 (151. Jg.), S. 34–38 Dokumentum lezárva: 2024.02.19. CITR/UH/24/02 GW2631



Részletes információk:
https://ogyei.gov.hu/gyogyszeradatabazis.action?show_details&item=89646